

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 112 (1986)  
**Heft:** 4  
  
**Rubrik:** Miini Mainig

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Miini Mainig



Im Zürher Tages-Azaiger isch khürzlich a Reportaasch aarschiina, wo alli Bundesrööt und au dBundesrööti vu Schurnalischa befroogt khoosint, was sii zum Schutz vu da Wäldr und vum Umwälschutz sägant und was noo ierar Mainig für Massnahma dageega zargriifa sejant. Ussar denna Ussaga isch vu jedem Minischtr a Bild zgsäha, und as isch würggli interessant, dia Miimig und dia Gescha gsäha zkhöna, wo dia prominente Persoona bi da Beantwortiga vu denna Frooga mahant. Di

persöönliha Mainiga vu denna Themata wärdant natürl nit vu allna Befroogta gliich biurteilt. Drej vu denna Minischtr sägant, ma soll dia Sahha vum Waldschtärbä nit varallgemeinara, wil däriigi Periooda schu vor drej bis vier Johrhundert vorkhoosjant. Dr Kollega Egli, wo si am maischa mit denna Frooga bifassa muass, hät gsait, är müassi si uf dFachlüt abschtütza; abr wen ma nit bigriifa well, dass grossi Schädä entschendant und bald öppis dageega tua wärdi, khönnts a böösa Erwahha gee. – Bis jetz isch eba leidr no nüt untrnuu khoos, und as würd alles nuu i dVarneehmlässig gschiggt. Di Bundesröötin Kopp sait, as bruuhi viil Zit, bis alles gsetzli varangarat sej. Dr Finanzminischtr Schlich sait uufrichtig, dass är khai Fachmaa in söttiga Frooga sej, dass är abr bereit wäri, zum Schutz vu da Wäldr a paar hundert Millioona Frangga zur Varfüagig zschella, abr ma müass de übrlegga, ob ma no mee Gäld für dSchtroossa uusgee well. Üsara Varkheersminischtr sej zguatmütig, und well's allna rächt mahha, was bekhanntli eba niemart khann. Är möchti abr dr Schtroossavarkehr bremsa und dä grossi Transitbetriib mit denna Brummer wäg uf dBaahna lengga. – Ii bi khai Förschtr, khai Geoloog und au khai Bioloog, abr i glauba halt, das dr Wald hütstags aifach zweenig Naahrig khriagt, das haisst zum mindascha zweenig Wasser, wil sWasser vu da viila Betoonschtroossa in dKhanäl abglaitat khunnt. Das khama sihher am bescha bi da Waldschnaisa

khonschtatiera. Wia i ggläsa han, würd au dr landwütschaftlich Booda mit denna schwäära Maschiina zschtagg zemmapresst, so dass sWasser nit varsiggara khan. Das ma au an anders Ort dr Aasicht isch, dass dr Booda Naahrig haa muass, möcht i mit amana Bejschpiil us am Tiiröl arwäähna. Houptsächli an da katholischa Ort tüants im Früalig Prozessioona übr dFelder mahha, und dua hej amool dr Sigrischt zum Bischof gsait: «Do baim Maierhuabr saim Guat sollt ma au ains beeta, do waggst khai Gras nit.» Druuf hej dr Bischof gsait: «Do nützt alls Beeta nix, da muass Mischd drauf!» – Das ma sÜbl soll bi dr Wurzla pagga, isch an aalta Schpruch, und i maina, ma khönnti doch öppa bi a paar hundert Quadratmetr Wald a Versuach mahha, na wässara odr a bitz güllna. Bikhanntli goot probiera übr schtudiera, was i au öppa han feschtschtella khöna.

dr Hansli

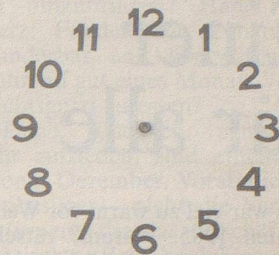
### Stichwort

Identität: Das macht, genaugenommen, die Sache so schwer, dass jeder sich selber zu ertragen hat. pin

### FELIX BAUM WORTWECHSEL

Tautologie:  
Schmelzwetterkunde

## Der zeitlose Schnappschuss



BESTELLEN.	
2 MIN. WARTEN	
UND HEISS IST IHR	
CHÄSPASTETLI	1.30
CHÄSKUCHEN	2.40
PIZZA	2.60
RATATOUILLE	2.40
FLEISCHCHRAPFEN	1.40
SCHINKENGIPFELI	1.20
HAMBURGER	3.60

Bild: Urs Zauner, Liebefeld

Da muss man sich halt auf sein eigenes Zeitgefühl verlassen ...

## Us em Innerrhoder Witztröckli



I de Kanzlei z Appezöll weerid wieder emool Büro omm-paue. Im läärgrumnte Zimmer stoht eesam en Telefon-aperat uff em Festersimsli. Er schölled, ond en Schriiner neet de Höhrer ab ond säät: «Doo ist niemed, doo wet gweeched.» Sebedoni

**Elchina**  
das bewährte und wohlschmeckende  
Stärkungsmittel – gibt  
**neue Kraft und Energie.**  
In Apotheken und Drogerien

## Unglaublich, aber wahr

Es war in der Zeit vor der Entdeckung der Antibiotika. Ein stämmiger Zimmermannsgeselle war vom Dach gestürzt und wurde mit einer zerrissenen Wunde am Scheitel und einem Schädelbruch mit mehreren Bruchstücken ins Spital eingeliefert. Die Wunde infizierte sich, der Patient fieberte, wurde zusehends benommen und machte den Ärzten grösste Sorgen. Da wurde

Von Walter Ott

die Wunde revidiert, ein Knochenfragment entfernt, und es entleerte sich ein Hirnabszess. Nun erholte sich der Patient rasch, und bald erfreute er seine Leidensgenossen mit allerlei Spässen. Nach dem ersten Ausgang kehrte er alkoholisiert zurück, bekam wieder Fieber, aber diesmal trat die Besserung spontan ein. Als sich die gleiche Geschichte aber ein zweites und gar ein drittes Mal wiederholte, entschloss man sich erneut, das Wundgebiet zu kontrollieren. Zu aller Erstaunen fand man drei veritable Zündhölzer in der Hirnsubstanz stecken! Als man den Verunfallten zur Rede stellte, teilte er nach einigem Zögern mit, er habe jeweils in den Restaurants Wetten abgeschlossen, er könne sich «es Zündhölzli in Grind ie stecke» und damit sein Taschengeld aufgebessert. Dieses wurde alsbald wieder in Alkohol umgesetzt, und, wer weiss, vielleicht wirkte dieser soweit desinfizierend, dass es zu keiner Blutvergiftung kam.

### Aufgegabelt

Die Statistik – für einmal glaube ich ihr – beweist, dass die meisten Unfälle nicht auf Skipisten, in den Bergen oder auf der Strasse, sondern im Haushalt passieren. Die grossen Abenteurer unserer Zeit sind also nicht die waghalsigen Männer, sondern die lieblichsten aller menschlichen Wesen: unsere Hausfrauen. Walter Probst

★★★★★  
**HOTEL ORSELINA**  
6644 ORSELINA  
Telefon 093/33 02 32  
Familie Amstutz